



SMK1010

MODE D'EMPLOI

AVERTISSEMENT : RISQUE D'ÉTRANGLEMENT - LONG CÂBLE. NE CONVIENT PAS AUX ENFANTS DE MOINS DE 36 mois.

ATTENTION - PRODUIT ÉLECTRONIQUE :

- Non recommandé pour les enfants de moins de 4 ans. Comme avec tous les produits électroniques, observez toutes les précautions pendant la manipulation et l'utilisation pour éviter les chocs électriques.
- Il est recommandé d'examiner cet appareil périodiquement pour faire réparer ou remplacer toute pièce potentiellement dangereuse.

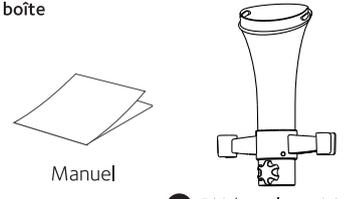
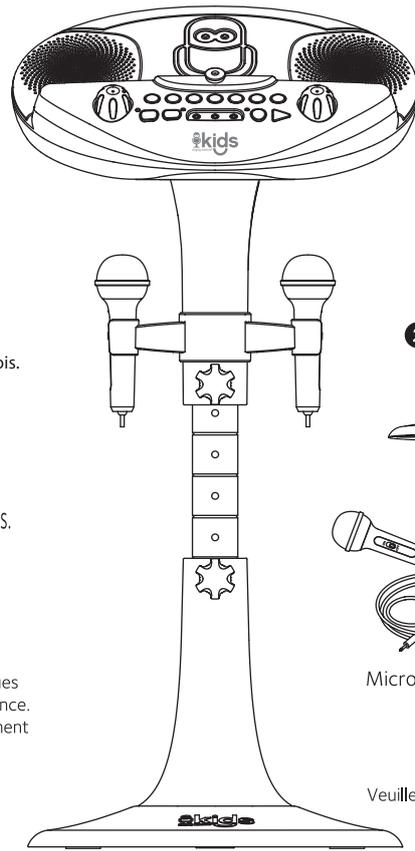
La marque et les logos Bluetooth® sont des marques déposées qui appartiennent à Bluetooth SIG, Inc. et toute utilisation de ces marques et logos par The Singing Machine Company, Inc. s'effectue sous licence. Les autres marques de commerce et noms de commerce appartiennent à leurs propriétaires respectifs.

www.singingmachine.com/kids

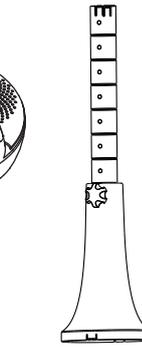
Singing Machine® est une marque déposée de The Singing Machine Co., Inc.

Contenu

Contenu de la boîte



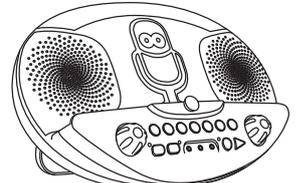
3 Piédestal supérieur avec supports de micro



2 Piédestal inférieur



Manuel



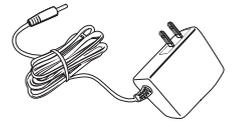
4 Appareil principal



1 Base



Microphone avec câble x 2



5 Fiche CC

The Singing Machine Company, Inc.
4060 E Jurupa Street, Unit B
Ontario, CA 91761-1413 USA

Veillez conserver cette feuille, car elle contient des remarques importantes

Droit d'auteur © 2017 Tous Droits Réservés

IMPRIMÉ EN CHINE

1010-1801-FRE01-US

Mises en Garde

Mises en Garde

RISQUE DE CHOC ÉLECTRIQUE NE PAS OUVRIR

MISE EN GARDE: AFIN DE RÉDUIRE LE RISQUE D'ÉLECTROCUTION, NE PAS RETIRER LE COUVERCLE (OU LE DOS DU BOÎTIER). AUCUNE PIÈCE POUVANT ÊTRE RÉPARÉE PAR L'UTILISATEUR NE SE TROUVE À L'INTÉRIEUR. POUR TOUTE RÉPARATION, CONTACTER UN TECHNICIEN COMPÉTENT.

La mention Mise en garde se trouve sur le panneau inférieur.

TENSION DANGEREUSE : Le symbole de l'éclair dans un triangle équilatéral a pour but d'avertir l'utilisateur du danger présenté par des pièces non isolées à l'intérieur de l'appareil, dont la tension est suffisante pour provoquer des décharges électriques dangereuses.

ATTENTION : Le point d'exclamation à l'intérieur d'un triangle équilatéral a pour but d'avertir l'utilisateur de la présence de consignes importantes sur le fonctionnement et l'entretien (réparation) de l'appareil dans la documentation accompagnant ce produit.

AVERTISSEMENT D'ÉGOUTTEMENT : Ce produit ne doit pas être exposé à l'égouttement ni aux éclaboussures et aucun objet rempli de liquide, tel qu'un vase, ne doit être placé sur le produit.

AVERTISSEMENT D'AÉRATION : L'aération normale du produit ne doit pas être entravée pour l'usage prévu.

ATTENTION : Les modifications ou changements qui ne sont pas expressément approuvés par la partie responsable de la conformité peuvent entraîner l'annulation du droit donné à l'utilisateur de se servir de cet appareil.

Pour les parents, il est recommandé d'examiner l'adaptateur périodiquement pour s'assurer qu'il ne puisse pas causer d'incendie, d'électrocution ou de blessures; s'il est endommagé, n'utilisez pas l'adaptateur tant qu'il n'aura pas été réparé.

MISE EN GARDE DE LA FCC: Cet appareil peut générer ou utiliser des fréquences radio. Les modifications ou changements peuvent causer des interférences nuisibles, à moins que ces modifications ne soient approuvées expressément dans ce mode d'emploi. L'utilisateur pourrait perdre l'autorité de faire fonctionner cet équipement en cas de modification non autorisée.

Cet appareil répond aux exigences de l'alinéa 15 des réglementations FCC. Son utilisation est soumise aux deux conditions suivantes : 1) Cet appareil ne peut pas causer d'interférence nuisible et 2), Cet appareil doit accepter toute interférence reçue, incluant les interférences qui pourraient affecter son fonctionnement.

REMARQUE: Suite aux tests effectués, il est établi que cet appareil numérique de Classe B répond aux exigences de l'alinéa 15 des réglementations FCC. Ces normes sont élaborées pour vous protéger contre toute interférence nuisible en installation résidentielle. Cet appareil génère, utilise et peut émettre des fréquences radio. Par conséquent, s'il n'est pas installé et utilisé en suivant les instructions, il peut causer des interférences nuisibles aux communications radio. Cependant, aucune garantie n'est donnée concernant la possibilité d'interférence avec une installation spécifique. Si une interférence se produisant en réception radio et/ou de télédiffusion, lors de l'activation et la désactivation de l'appareil, nous vous recommandons :

- Réorientez ou déplacez l'antenne de réception.
- Éloignez l'appareil du récepteur.
- Branchez l'appareil à une prise de courant différente de celle utilisée par le récepteur.
- En cas de problème, contactez le vendeur ou un technicien spécialisé en réception radio/TV.
- Le régime nominal est indiqué dans la partie inférieure de l'appareil.

INDUSTRIE CANADA REMARQUE : Cet appareil est conforme avec Industrie Canada exempts de licence standard RSS (s). Son fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes :

1. Cet appareil ne doit pas provoquer d'interférences.
 2. Cet appareil doit accepter toute interférence, y compris celles pouvant causer un mauvais fonctionnement de l'appareil.
- CAN ICES-3(B)/NMB-3(B)

AVERTISSEMENT : RISQUE D'ÉTOUFFEMENT - Petites pièces.
Not for children Ne convient pas aux enfants de moins de 36 mois.

AVERTISSEMENT : POUR RÉDUIRE LES RISQUES D'INCENDIE OU D'ÉLECTROCUTION, N'EXPOSEZ PAS CET APPAREIL À LA PLUIE OU À L'HUMIDITÉ

support ou une table. Lorsqu'un chariot est utilisé, prenez garde de ne pas déplacer la combinaison chariot/appareil pour éviter toute blessure causée par un renversement.



13. Débranchez cet appareil durant un orage ou lorsqu'il n'est pas utilisé pendant de longues périodes.
14. Confiez toutes les réparations à un technicien compétent. La réparation s'avère nécessaire lorsque l'appareil a été endommagé, par exemple, si le cordon d'alimentation ou la fiche a été endommagé, du liquide a été renversé ou des objets sont tombés dans l'appareil, ou si l'appareil a été exposé à la pluie ou à l'humidité, ne fonctionnant pas normalement, ou a été échappé.
15. **AVERTISSEMENT :** Pour réduire le risque d'électrocution, évitez d'exposer l'appareil à la pluie ou à l'humidité. Ne déposez pas d'objets remplis d'eau, tels qu'un vase, sur l'appareil.
16. La fiche de secteur ca. est utilisée pour débrancher l'appareil et doit être facilement accessible et utilisable durant l'usage prévu. Afin de couper complètement l'alimentation de l'appareil, la fiche de secteur doit être complètement débranchée de la prise ca.
17. **MISE EN GARDE :** Afin de réduire le risque d'incendie ou d'explosion, n'exposez pas les piles à une source de chaleur excessive telle que le soleil, le feu ou autre.
18. **ATTENTION! PRODUIT ÉLECTRONIQUE**
- Ne convient pas aux enfants de moins de 3 ans. Comme avec tous les produits électroniques, observez toutes les précautions pendant la manipulation et l'utilisation pour éviter les chocs électriques.

Guide de dépannage

En cas de problème avec cet appareil, vérifiez les points suivants avant de le faire réparer :

Aucune alimentation

- L'appareil n'est pas sous tension; appuyez sur la touche **MARCHE/ARRÊT** pour allumer l'appareil.
- Confirmez que l'adaptateur CA est connecté correctement à l'arrière de l'appareil.
- Connectez l'appareil à un autre périphérique.
- Confirmez que les piles sont installées correctement.

Aucun son - général

- Le volume est réglé au minimum; augmentez le volume en tournant la commande **VOLUME PRINCIPAL (MASTER VOLUME)**.
- Si vous utilisez un dispositif externe, augmentez le volume.
- Vérifiez si la **prise d'entrée LINE IN** est toujours raccordée à l'aide d'un câble.

Aucun son provenant du microphone

- Assurez-vous que le microphone est connecté fermement à la prise MIC1/2.
- Assurez-vous que le commutateur **MARCHE/ARRÊT (ON/OFF)** du microphone soit en position **MARCHE**.
- Make sure the **MIC VOLUME** setting is not set too low.
- Le volume est réglé au minimum; augmentez le volume en tournant la commande **VOLUME PRINCIPAL (MASTER VOLUME)**.

Le dispositif Bluetooth ne peut pas être jumelé ou connecté avec l'appareil.

- Vous n'avez pas activé la fonction Bluetooth de votre dispositif; reportez-vous au mode d'emploi du dispositif Bluetooth.
- Assurez-vous que tous les autres dispositifs Bluetooth sont éteints pour éviter un jumelage accidentel.
- Le système n'est pas en mode de jumelage; maintenez enfoncée la touche **JUMELER (PAIR)** pour redémarrer le jumelage.

La lecture musicale n'est pas disponible sur l'appareil après l'établissement de la connexion Bluetooth.

- Assurez-vous que le dispositif Bluetooth est compatible avec le profil Bluetooth A2DP.
- Le volume du dispositif Bluetooth externe est en mode silence ou trop faible; augmentez le volume.

Renseignements Importants de Sécurité

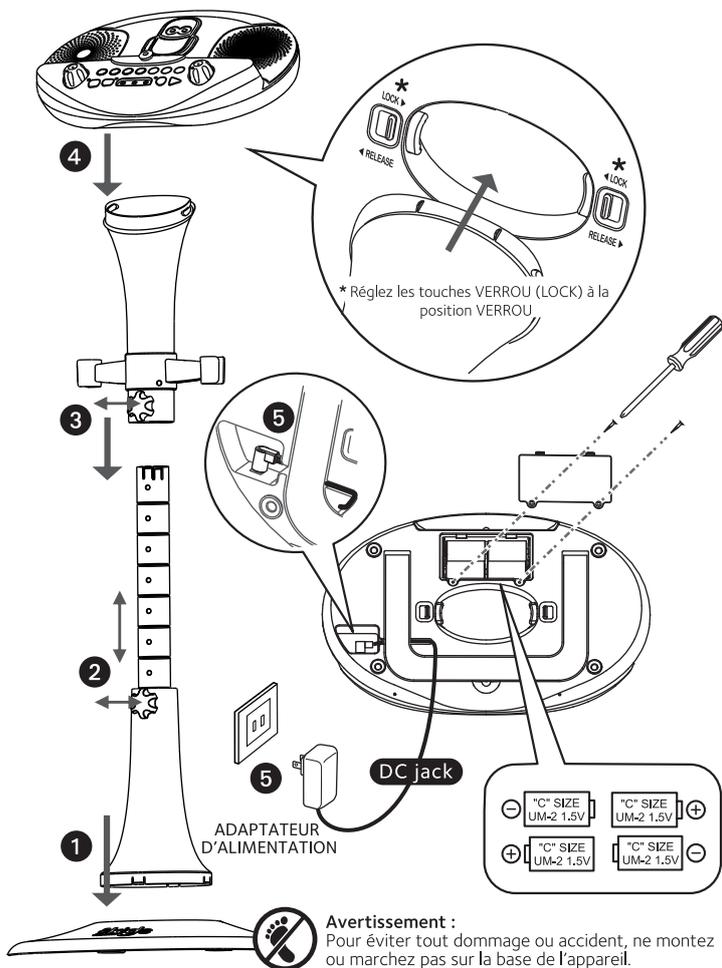
1. Lisez ces instructions.
2. Conservez ces instructions.
3. Respectez toutes les mises en garde.
4. Suivez toutes les consignes.
5. N'utilisez pas cet appareil à proximité de l'eau.
6. Nettoyez l'appareil uniquement avec un chiffon sec.
7. Ne bloquez pas les ouvertures d'aération. Installez conformément selon les consignes du fabricant.
8. N'installez pas à proximité de sources de chaleur telles que les radiateurs, registres d'air chaud, cuisinières, ou autres appareils (notamment des amplificateurs) produisant de la chaleur.
9. Ne n'utilisez pas à la fonction de sécurité de la fiche polarisée ou de mise à la terre. Une fiche polarisée est dotée de deux broches dont l'une est plus large que l'autre. Une fiche de mise à la terre est dotée de deux broches et d'une troisième broche de mise à la terre. La broche la plus large ou la troisième broche est conçue pour votre sécurité. Lorsque la broche fournie ne convient pas à la prise, consultez un électricien afin de remplacer la prise défectueuse.
10. Protégez le cordon d'alimentation afin que personne ne marche dessus ou le pince, particulièrement au niveau des broches, de la prise et du point où ils sortent de l'appareil.
11. Utilisez seulement les accessoires spécifiés par le fabricant.
12. Utilisez seulement avec un chariot, une sellette, un trépied, un

Caractéristiques techniques

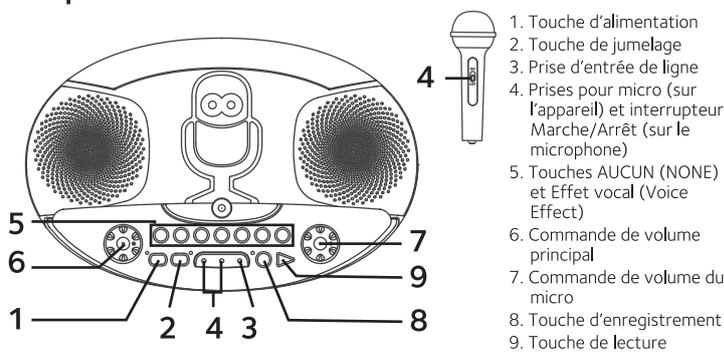
AUDIO	
Alimentation de sortie (MAX)	2W + 2W (RMS)
BLUETOOTH	
Distance de fonctionnement.....	Jusqu'à 30 pieds/10 mètres, mesurée dans un espace ouvert
SECTION D'ENTRÉE LINE IN	Casque d'écoute stéréo de 3,5 mm
Alimentation	
Piles	CC 6 V (pile « C » 1,5 V x 4) (piles non incluses)
Adaptateur d'alimentation	Entrée AC 100-240V - 50/60Hz 0.5A
	Sortie CC 5.8 V 1.5 A (centre positif)
DIMENSION	15.5W x 10.1L x 3.2H inches/ 39.4 X 25.6 X 8.2cm
	Adjustable height 26.4 ~ 35.8 H po/ 67 ~ 91cm (facultatif)
Poids	1.43 lbs/ 0.65 kgs

Les spécifications sont sujettes à modification sans préavis. Veuillez conserver les instructions pour référence ultérieure, car elles contiennent des informations importantes.

Connexions



Emplacement des commandes



Utilisation

1 Connectez l'appareil de la manière illustrée. Appuyez sur la touche **ALIMENTATION (POWER)** pour allumer l'appareil; le témoin d'alimentation s'allumera en rouge.

UTILISATION D'UN DISPOSITIF BLUETOOTH

2 Le témoin de jumelage Bluetooth clignote rapidement pour indiquer que l'appareil est en mode de jumelage lorsqu'il est mis en marche. Activez la fonction Bluetooth sur votre dispositif compatible Bluetooth et placez-le à moins d'un mètre (trois pieds) de l'appareil. « **SM KIDS PEDESTAL** » s'affichera dans la liste de recherche de votre dispositif. Sélectionnez « **SM KIDS PEDESTAL** » pour démarrer le jumelage. Attendez que le jumelage soit terminé; le témoin Bluetooth s'allumera de manière constante et une tonalité sera émise. Veuillez vous reporter au mode d'emploi de votre dispositif Bluetooth pour obtenir des instructions détaillées.

Remarques:

- Si votre dispositif Bluetooth vous demande d'entrer un mot de passe au cours du processus de jumelage, veuillez entrer « 0000 » pour vous connecter. En cas d'échec du jumelage, répétez ces étapes. Si un jumelage a été effectué précédemment, une liste de résultats de recherche précédents s'affichera. Sélectionnez « **SM KIDS PEDESTAL** » de nouveau. Sur certains dispositifs Bluetooth (par ex. : ordinateurs), lorsque le jumelage est terminé, vous devez sélectionner votre dispositif Bluetooth à l'aide de l'option « Utiliser comme périphérique audio » ou d'une option semblable.
- Pour éviter un niveau de sortie sonore suramplifié, il est recommandé de commencer par régler la commande de volume au tiers ou moins, puis de l'augmenter si nécessaire.
- Pendant l'utilisation de la fonction Bluetooth, NE branchez PAS le câble audio dans la prise d'entrée LINE IN, car cela ferait passer l'appareil en mode d'entrée LINE IN.
- En cas d'échec du jumelage, essayez de maintenir enfoncée la touche JUMELER pour redémarrer le jumelage.
- **LECTURE/PAUSE :** Appuyez sur la touche **Lecture/Pause** du dispositif Bluetooth ou la touche **JUMELER** de l'appareil pour démarrer la lecture.

CHANTER EN SUIVANT LES PAROLES AVEC LA MUSIQUE DE L'ENTRÉE LINE IN

3 Connectez le dispositif audio à la prise d'entrée LINE IN à l'avant de cet appareil. Cela permettra d'en écouter le son à l'aide de votre appareil. Le mode d'entrée LINE IN est automatiquement sélectionné lorsque le câble audio est branché.

Remarque:

- Il est vivement recommandé de régler le volume de l'appareil auxiliaire à 1/3 ou moins pour éviter toute.

CHANTER EN SUIVANT LES PAROLES AVEC LE MICROPHONE

4 Connectez le microphone aux prises pour microphone à l'avant de l'appareil, puis glissez l'interrupteur MARCHÉ/ARRÊT sur le microphone à la position MARCHÉ.

Remarques:

- N'échappez ou ne heurtez pas le microphone, car cela pourrait causer des dommages au microphone ou au haut-parleur.
- Ne faites pas virevolter le microphone par le cordon, car cela peut endommager le câblage encastré.

CHANTER EN SUIVANT LES PAROLES AVEC DES EFFETS VOCAUX INTÉGRÉS

5 Appuyez sur les touches **Effet vocal ECHO, FEMME (FEMALE), HOMME (MALE), CHIPMUNK, ROBOT** ou **RADIO** pour transformer la voix d'un chanteur. Appuyez sur la touche **AUCUN** pour chanter sans aucun effet vocal.

6 Réglez le volume à un niveau confortable en tournant la commande **VOLUME PRINCIPAL** sur l'appareil.

7 Réglez la commande **VOLUME MICRO** au niveau souhaité. Le fait d'augmenter ce réglage augmente le volume des deux microphones.

8 Pendant la lecture de la musique, appuyez sur la touche **ENREGISTREMENT** pour enregistrer vos chants et la musique; le témoin d'enregistrement clignotera en rouge. Vous pouvez appuyer de nouveau sur la touche **ENREGISTREMENT** pour arrêter l'enregistrement; le témoin s'éteindra. Cet appareil peut enregistrer pendant 1 minute. Il arrête d'enregistrer automatiquement après 1 minute et le témoin d'enregistrement s'éteint.

LECTURE DE VOTRE ENREGISTREMENT

9 Pour démarrer la lecture de votre enregistrement, appuyez sur la touche **LECTURE**. Appuyez de nouveau pour arrêter.

FONCTIONNEMENT AVEC L'ADAPTATEUR D'ALIMENTATION

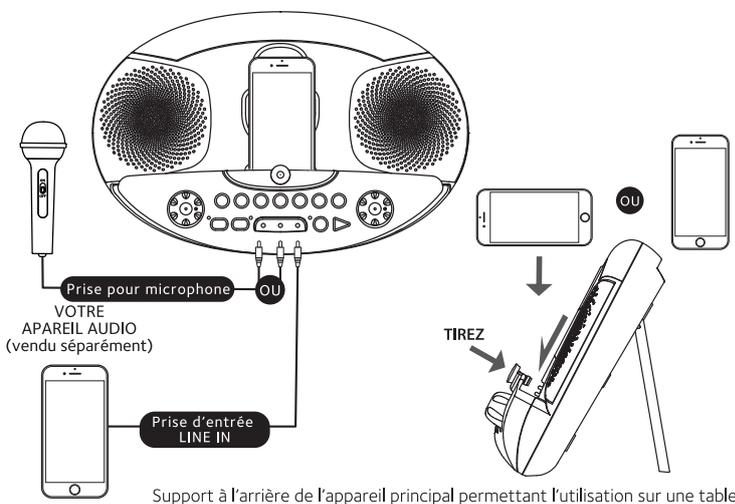
Insérez la fiche CC de l'adaptateur d'alimentation dans la prise CC de l'appareil. Branchez l'autre extrémité à une prise de courant CA standard.

MISES EN GARDE :

- L'adaptateur CA est muni d'une fiche polarisée qui peut seulement être insérée dans un sens dans la prise de courant. Si la fiche ne s'insère pas correctement, retournez-la et réessayez. Ne la forcez pas.

Mode d'économie d'énergie (Système d'alimentation automatique – APS)

Cet appareil s'éteint automatiquement après 20 minutes d'inactivité. La fonction APS est conçue pour économiser l'énergie.



FONCTIONNEMENT AVEC DES PILES

1. Éteignez l'appareil et retirez l'adaptateur d'alimentation CA de la prise de courant.
2. Retirez le couvercle du compartiment des piles à l'arrière de l'appareil principal en utilisant un tournevis à tête étoilée.
3. Insérez quatre (4) piles alcalines « C » (non incluses) de la manière indiquée dans le schéma ci-dessus.
4. Avant d'utiliser l'appareil, réinstallez le couvercle fermement à l'aide d'un tournevis à tête étoilée.

ATTENTION :

- Remplacez toutes les piles en même temps.
- Ne mélangez pas de piles neuves et usées.

PRÉCAUTIONS À PRENDRE AVEC LES PILES

- Prenez les précautions suivantes lorsque vous utilisez des piles avec cet appareil :
1. Avertissement – Danger d'explosion si les piles sont incorrectement positionnées. Remplacez toujours les piles avec des piles de même type ou équivalent.
 2. N'utilisez que des piles de format et de type spécifié dans le présent guide.
 3. Respectez les polarités indiquées dans le compartiment de piles. Une pile inversée risque d'endommager l'appareil.
 4. Ne mélangez pas les piles de types différents (exemple : alcalines, rechargeables et carbone zinc) ou les piles usées avec les piles neuves.
 5. Si vous ne prévoyez pas utiliser l'appareil pendant un certain temps, retirez les piles qui s'y trouvent. Cela préviendra tout dommage ou blessure attribuable à l'écoulement du liquide contenu dans les piles.
 6. Ne tentez pas de charger des piles qui ne sont pas de type rechargeable car celles-ci pourraient surchauffer et se fissurer. (Suivez les directives du fabricant des piles.)
 7. Retirez les piles de l'appareil sans tarder lorsque celles-ci sont épuisées.
 8. Nettoyez les contacts de pile et ceux de l'appareil avant d'installer les piles.